

vendo-o, se lançou ao seu pescoço, e o abraçou chorando.

30 Disse Jacob a José : Agora morrerei eu alegre, pois que vi o teu rosto, e te deixo sobrevivendo-me.

31 José disse a seus irmãos, e a toda a casa de seu pai : Eu vou dizer a Faraó, que meus irmãos, e todos os da casa de meu pai, são vindos a mim da terra de Canaan.

32 Que elles são huns pastores de ovelhas, que se occupão em apascentar gados ; e que elles trouxerão consigo as suas ovelhas, os seus bois, e tudo o que podião ter.

33 E quando Faraó vos chamar, e vos perguntar : Que occupação he a vossa ?

34 Vós lhe respondereis : Os teus servos são huns pastores des da sua infancia até o presente, e nossos pais o tem sido sempre como nós. Assim he que vós haveis de dizer, para poderdes morar na terra de Gessen : porque os Egypcios detestão todos os pastores d'ovelhas.

CAPITULO XLVII.

Chegada de Jacob, e da sua familia ao Egypto. Faraó lhe dá a terra de Gessen. Doença de Jacob.

TENDO ido pois José á presença de Faraó, lhe disse : Meu pai, e meus irmãos são vindos da terra de Canaan com as suas ovelhas, seus rebanhos, e tudo o que possuem ; e ei-los ahí estão na terra de Gessen.

2 Appresentou tambem ao Rei sinco de seus irmãos.

3 Os quaes tendo-lhes o Rei perguntado : Que he o em que vós vos occupais ? Elles lhe respondêrão : Os teus servos são pastores d'ovelhas, como o forão nossos pais.

4 Nós viemos passar algum tempo nas tuas terras, por ser no paiz de Canaan tão grande a fome, que não ha nelle herva para os gados de teus servos : e nós te supplicamos, que leves a bem que os teus servos habitem na terra de Gessen.

5 Disse pois o Rei a José : Teu pai, e teus irmãos vierão ter contigo.

6 Tu tens á tua vista a terra do Egypto ; faze-os habitar no melhor lugar, e entrega-lhes a terra de Gessen. E se tu sabes que ha entrelles homens capazes, dá-lhes a intendencia dos meus rebanhos.

7 Depois disto introduzio José seu pai ao Rei, e appresentou-lho. Jacob saudou a Faraó, e lhe significou quanto lhe desejava toda a sorte de prosperidades.

8 Tendo-lhe perguntado o Rei, que annos tinha de idade ?

9 Jacob lhe respondeo : Ha cento e trinta annos que ando feito peregrino : e este pequeno número de annos, que não chega a igualar o dos annos de meus pais, tem sido acompanhado de muitos trabalhos.

10 E depois de ter significado que dese-

java toda a sorte de felicidades ao Rei, sahio para fóra.

11 José em consequencia do mandado de Faraó, metteo a seu pai, e a seus irmãos de posse do paiz Ramesses, o mais fertil do Egypto.

12 E elle os sustentava com toda a casa de seu pai, dando a cada hum o que havia mister para viver.

13 Porque em todo o Mundo faltava pão, e a fome affigia toda a terra ; mas principalmente o Egypto, e o paiz de Canaan.

14 José ajuntando todo o dinheiro, que tinha recebido dos Egypcios, e dos Cananeos pelo trigo, que lhes vendêra, todo o metteo no Real Erario.

15 E como não restasse mais dinheiro a pessoa alguma para comprar trigo, todo o povo do Egypto veio ter com José, dizendo-lhe : Dá-nos pão : porque nos deixas tu morrer, por falta de dinheiro ?

16 José lhes respondeo : Se vós não tendes dinheiro, trazei os vossos gados, e eu vos darei trigo por troca.

17 Elles pois lhe trouxerão os seus gados ; e José lhes deo trigo pelo preço dos seus cavallos, das suas ovelhas, dos seus bois, dos seus jumentos ; e os sustentou aquelle anno pela troca dos gados.

18 Tornárão elles a vir o outro anno, e lhe disserão : Nós não te occultaremos, meu Senhor, que por nos ter faltado o dinheiro, nos faltárão tambem os gados ; e tu não ignoras que, excepto os nossos córpos, e as nossas terras, não temos mais nada.

19 Porque havemos nós logo de morrer á vista de teus olhos ? Nós nos damos a ti com as nossas terras : compra-nos para escravos do Rei, e dá-nos que semear ; para que não succeda que a terra se torne em charneca, por tu deixares perecer os que a podião cultivar.

20 Assim comprou José todas as terras do Egypto, vendendo cada hum tudo o que possuia, por causa da extremidade da fome. E desta sorte adquirio elle para Faraó todo o Egypto,

21 Com todos os póvos, des de huma extremidade do Reino até á outra ;

22 Excepto sómente as terras dos Sacerdotes, que lhes tinhão sido dadas pelo Rei : porque a estes se dava certa quantidade de trigo dos celleiros públicos ; e por isso não forão obrigados a vender as suas terras.

23 Depois disto disse José ao povo : Vós vedes que vós, e as vossas terras sois de Faraó : eu quero pois dar-vos de que semeardes, e vós semeai os vossos campos,

24 Para poderdes colher grão. Vós dareis delle a quinta parte ao Rei, e eu vos deixarei as outras quatro para semeardes, e para sustentardes as vossas familias, e os vossos filhos.

25 Elles lhe respondêrão : A nossa salvação está nas tuas mãos : olhe sómente nosso Senhor para nós com olhos de commiseração, e nós serviremos alegres ao Rei.

26 Des daquelle tempo até o dia d'hoje se paga em todo o Egypto ao Rei a quinta parte ; e isto como que passou em Lei, excepto a terra dos Sacerdotes, que ficou izenta desta sujeição.

27 Habitou pois Israel no Egypto, isto he, na terra de Gessen, de que elle gozava como propria ; e onde a sua familia cresceu, e se multiplicou extraordinariamente.

28 Viveo nella dezesete annos, e todo o tempo da sua vida forão cento e quarenta e sete annos.

29 Como elle visse que se vinha chegando o dia da sua morte, chamou a seu filho José, e lhe disse : Se eu achei graça diante de ti, põe a tua mão por baixo da minha coxa ; e faze-me o favor de me prometteres com verdade, que me não has de sepultar no Egypto ;

30 Mas que eu hei de descançar com meus pais, e que tu me has de transportar desta terra, e me has de repôr no jazigo de meus antepassados. José lhe respondeo : Eu farei o que tu me mandaste.

31 Pois jura-mo, disse Jacob. E ao tempo que José lhe jurava, adorou Israel a Deos, voltado para a cabeceira do leito.

CAPITULO XLVIII.

Abençoa Jacob a Manassés, e a Efraim. Deixa a José o campo, que estava perto de Siquem.

PASSADAS assim estas cousas, vierão dizer a José, que seu pai estava doente. Então tomando consigo a seus dous filhos Manassés, e Efraim, partio a vel-lo.

2 Disserão pois a Jacob : Eis-ahi te vem visitar teu filho José. Jacob recobrando forças, se assentou no seu leito.

3 E tendo entrado José, lhe disse : O Deos Omnipotente me appareceu em Luza, que he na terra de Canaan ; e depois de me abençoar, me disse :

4 Eu te farei crescer, e te multiplicarei ; e eu te farei cabeça d'huma multidão de povos ; e te darei esta terra a ti, e á tua descendencia depois de ti, para que vós a possuiais para sempre.

5 Os teus dous filhos pois Manassés, e Efraim, que te nascêrão no Egypto, antes que eu viesse para ti, serão meus, e serão pôstos no número dos meus filhos, como Ruben, e Simeão.

6 Mas os outros, que tu tiveres depois destes, serão teus, e terão o nome de seus irmãos nas terras, que possuirem.

7 Porque quando eu voltava de Mesopotamia, perdi eu a Raquel, que morreo na terra de Canaan, vindo pelo caminho. Era então primavera, e eu me achava á entrada

d'Efrata, e a enterrei no caminho d'Efrata, que tambem se chama Belém.

8 Ao mesino tempo vendo Jacob os filhos de José, perguntou-lhe : Quem são estes ?

9 José lhe respondeo : São os meus filhos, que Deos me deo neste paiz. Faze-os chegar a mim, disse Jacob, para que eu os abençoe.

10 (Porque os olhos d'Israel se tinham escurecido, por causa da sua grande velhice, e não podia ver bem :) Tendo-os feito pois chegar a elle, elle os abraçou, e os beijou.

11 E disse a seu filho : Deos me deo o gosto de te ver ; e a este ajuntou ainda o outro de ver os teus filhos.

12 José tendo-os tirado d'entre os braços do pai, adorou, prostrando-se por terra.

13 E tendo posto a Efraim á sua direita, isto he, á esquerda d'Israel ; e a Manassés á sua esquerda, isto he, á direita de seu pai, os chegou ambos a Jacob.

14 O qual estendendo a sua mão direita, a poz sobre a cabeça de Efraim, que era o mais moço ; e poz a sua mão esquerda sobre a cabeça de Manassés, que era o mais velho, trocando assim as mãos.

15 E abençoando aos filhos de José, disse : O Deos, em cuja presença andárão meus pais Abrahão, e Isaac ; o Deos, que me sustentou des da minha mocidade, até este dia ;

16 O Anjo, que me livrou de todos os males, abençoe estes meninos : elles tragão o meu nome, e os nomes de meus pais Abrahão, e Isaac ; e elles se multipliquem cada vez mais na terra.

17 Mas José vendo que seu pai tinha posto a sua mão direita sobre a cabeça d'Efraim, ficou disso sentido ; e pegando na mão de seu pai, procurava tiralla de sima da cabeça d'Efraim, para a pôr sobre a cabeça de Manassés,

18 Dizendo a seu pai : Não está assim bem, pai, porque este he o primogenito : põe a tua mão direita em sima da sua cabeça.

19 Mas Jacob recusando fazel-lo, lhe disse : Eu muito bem o sei, meu filho, eu muito bem o sei : este tambem será cabeça de povos, e a sua descendencia se multiplicará : mas seu irmão, que he o mais moço, será maior do que elle, e a sua posteridade se multiplicará nas nações.

20 Jacob pois os abençoou então, e disse : Em ti será bemdito Israel ; e dir-se-ha : Deos te faça como fez a Efraim, e a Manassés. Assim elle poz Efraim adiante de Manassés.

21 Depois disse a seu filho José : Tu vês que eu morro : Deos será comvosco, e elle vos tornará a trazer á terra de vossos pais.

22 Eu te dou de mais que a teus irmãos aquella parte da minha fazenda, que eu ganhei aos Amorrheos, mediante a minha espada, e o meu arco.